

Nº 1092

10 Julio 2026
Mensaje Matot-Masei
25 TAMUZ 5786

Horarios de Shabat:
17:32 hrs. / 18:31 hrs.
Kabatat Shabat: 19:00 hrs.

JADASHOT

חדשות

V 2.0

**HOY CENA SABÁTICA
SOLIDARIA**



COMUNIDAD
SEFARADÍ
DE CHILE



*¡Shabat
Shalom!*

COMUNIDAD
SEFARADÍ
DE CHILE

Cena

SOLIDARIDAD

Esta noche, al concluir el servicio de Kabbalat Shabat, nuestra comunidad se reunirá en una cena sabática con sabores venezolanos, como gesto de solidaridad hacia nuestros hermanos que sufrieron los embates de los recientes terremotos. Lo recaudado será entregado a Keren Hayesod, institución que se encargará de canalizar nuestra ayuda con responsabilidad y compromiso, transformando la generosidad en esperanza. Detalles en pág. 4-5.

La historia judía está marcada por la capacidad de transformar lo difícil en esperanza. Es así como el chocolate, mezcla de amargo y dulce, refleja esa resiliencia, recordándonos que incluso en la adversidad hay espacio para la dulzura, para el abrazo y para la celebración de la vida. Detalles en pág. 6

Las Tres Semanas, desde el 17 de Tamuz hasta el 9 de Av, nos envuelven en un tiempo de duelo y memoria. No son solo días de ayuno y restricciones, sino un llamado a la introspección y a la esperanza. El lamento por la destrucción de los Templos se convierte en compromiso de reconstrucción espiritual y comunitaria. El dolor compartido nos recuerda que la redención futura transformará estas jornadas en días de alegría. Info en pág. 7.

La inteligencia artificial avanza con vértigo, pero su mayor desafío no está en el código, sino en la ética. Hoy, filósofos y humanistas son convocados para trazar la frontera moral de las máquinas, recordándonos que lo irremplazable no será procesar datos, sino preservar la esencia de lo humano. Agradecemos la columna que nos envió Jennifer Salvo en las pág. 8-9.

En tanto, las Macabeadas 2026 se levantan como un estandarte de vida y orgullo judío. Más de cinco mil atletas en Israel compiten y celebran la identidad compartida, reafirmando que, frente a la adversidad y al antisemitismo, el Pueblo judío permanece unido y fuerte. Suerte a la delegación chilena!! Am Israel Jai!

La frase de reflexión de esta semana: *"Admira, pero no envidias. Sigue, pero no imites. Alaba, pero no adules. Lidera, pero no manipules"*.

Semana buena y saludable para todos. Que la alegría de Shabat sea el momento perfecto para disfrutar las cosas buenas de la vida, repotenciar energías y tener fe en que vendrán bendiciones.

¡Shabat Shalom!

Jeanette Lewandowski Hassón



JADASHOT

חדשות 2.0

Editor General

Jeanette Lewandowski H.

Colaboradores

Cindy Weiss K.
Roberto Amon Cabelli
Jael Lambeth
Jennifer Salvo

Rabinos

Efraim Rosenzweig
Daniel Zang

Diseño y diagramación

Claudia Sepúlveda G.

Los artículos firmados no representan necesariamente la opinión de la Comunidad Sefaradí

 Av. Las Condes 8361, Santiago de Chile

 +56 22 202 0330

 socios@sefaradies.cl

 www.sefaradies.cl

 WhatsApp Socios: +56 9 7247 8600

Síguenos en:

 Facebook: Comunidad Sefaradí de Chile
@sefaradies

 YouTube: Comunidad Sefaradí de Chile

MENSAJE PARSHIOT MATOT-MASEI (Números 30:2-36:13)



En la víspera de la conquista de la Tierra Prometida, los dirigentes de las dos tribus, Reuvén y Gad, y de la mitad de otra adicional, Menashé, se acercaron a Moshé para solicitar se les permitiera permanecer en el lugar sin tener que cruzar el río Yardén. El argumento para la petición se basó en el hecho de que había abundante pasto en la región que proveería alimento para su ganado y por ello estaban dispuestos a permanecer allí.

Después de una reflexión, Moshé respondió que no era correcto que estas tribus abandonaran al resto del pueblo en esa hora crucial. Lo propio sería luchar por la conquista de la Tierra Prometida y luego retornar a ese lugar para asentarse sobre esas tierras. Las tribus construyeron casas provisorias para sus mujeres y niños, así como establos para su ganado y decidieron acompañar al resto de las filas del pueblo para cruzar el Yardén.

De alguna manera este episodio trae a memoria el momento de unas décadas atrás, cuando los exploradores regresaron de espiar la tierra y entregaron un informe negativo acerca del posible éxito de una conquista. El resultado fue que el Pueblo no entró a la Tierra Prometida, porque de acuerdo con el informe, cualquier intento de conquista estaba destinado al fracaso.

Está claro que un elemento indispensable para el éxito es la confianza, y el informe de estos espías desterró este sentimiento. Es posible que el castigo de Moshé, que consistió en prohibirle que concluyera su misión con la conquista de Erets Israel, fuera una consecuencia del episodio de los Meraglim, aquellos exploradores que informaron que la tierra estaba habitada por gigantes y que sus ciudades eran inconquistables debido a sus fortificaciones.

Tal vez la osadía de las tribus de Reuvén, Gad y Menashé fue una consecuencia del castigo que recibió Moshé. Sabiendo que Moshé no entraría a la tierra, ¿cómo podría oponerse a que ellos tampoco lo hicieran? Además,

con su presencia en la orilla oriental del Yardén, estarían ampliando la extensión de la Tierra Prometida. Consideraron que estaban actuando acordes con la promesa Divina y serían los primeros en poblar esa tierra.

Tal vez el mayor yerro de estas tribus que querían permanecer en la orilla oriental del Yardén fue que se preocuparon primero por las necesidades de su ganado, tal como hizo Lot, sobrino del patriarca Avraham, cuando escogió el valle fértil de Israel, no obstante, la conducta inmoral reinante entre los habitantes de la región. Los Jajamim apuntaron hacia este hecho, al señalar que el texto bíblico testimonia que primero construyeron corrales para el ganado antes de ocuparse de erigir casas para las mujeres y niños que dejarían detrás.

Desde un prisma humano, la intención es secundaria a la acción. Le importa probablemente poco al pobre, por ejemplo, saber cuál es la intención del donante, si éste anda tras el reconocimiento de la sociedad o actúa movido por la consideración de que es importante ayudar al pobre. Lo que es fundamental es la acción: la ayuda efectiva a quien la necesita en el momento. En muchísimas edificaciones en las grandes ciudades queda plasmado el nombre del donante. Los hospitales nunca podrían haberse desarrollado y ampliado sin la generosidad de algunos filántropos. Sin embargo, para los enfermos que se benefician de estas instalaciones, el nombre de la institución en nada afecta la efectividad de los servicios de salud que allí se dispensan.

En cambio, desde un prisma espiritual, desde el punto de vista Divino, la intención puede ser más importante que la acción. Rajmaná libá ba'i, la Torá desea la buena voluntad, valora la intención representada por la bondad del corazón. Mientras que en el mundo de los hombres y las mujeres prevalece la acción, en el ámbito espiritual, la Kavaná, la intención pura y desinteresada es el barómetro que mejor evalúa el mérito.

Shabat Shalom!

CENA SOLIDARIA

La comunidad abraza a Venezuela



El pasado 24 de junio, un devastador terremoto sacudió a Venezuela y, en cuestión de segundos, ciudades como La Guaira y Caracas quedaron irreconocibles. Familias enteras lo perdieron absolutamente todo, y muchas aún continúan buscando a los suyos entre las toneladas de escombros. El dolor de esa noche alcanzó también a quienes viven lejos, recordando que la tragedia no conoce fronteras.

En medio de la desolación y el dolor surgió una convicción; cuando el dolor se comparte, su peso parece más llevadero. Así fue como, de manera rápida y espontánea, Jaim Key, ciudadano venezolano y asiduo a nuestra comunidad, se puso en contacto con los rabinos Zang y Rosenzweig, para iniciar una campaña de ayuda, donde él se ponía con la comida típica venezolana.

Por ello, hoy viernes 10, nuestra comunidad se reunirá en una cena sabática solidaria. Los sabores venezolanos —arepas, tequeños, cachapas— se transformarán en símbolos de esperanza. Cada aporte recaudado durante la semana será canalizado a través de Keren Hayesod, llegando directamente a quienes hoy más lo necesitan.

No se trata de un gesto simbólico, sino de la vivencia de un principio que el Talmud enseña desde hace siglos "Todo Israel es responsable el uno del otro." Una frase que ha sostenido al Pueblo judío en cada exilio, en cada crisis, en cada momento en que el mundo pareció venirse abajo.

Hoy la tragedia golpeó a Venezuela, pero mañana puede golpear en cualquier otro lugar, incluyendo a nuestro querido país; y así como en cada generación el Pueblo judío se ha levantado para sostener a quienes sufren, ahora es el turno que la comunidad sefardí extienda su mano y su noble corazón.

Quisimos dialogar con el impulsor de esta cena solidaria, **Chaim Key**, para conocer de primera mano el propósito que lo inspiró a transformar el dolor en acción comunitaria. Con emoción y claridad, nos compartió las razones que dieron vida a esta cena sabática solidaria, cuyo espíritu es unir corazones y convertir la memoria en esperanza.

1. ¿Qué significa para ti, como venezolano, liderar esta cena sabática solidaria dentro de la Comunidad Sefardí y hacerlo en nombre de quienes sufrieron los terremotos en Venezuela?

Honestamente, todavía no terminé de procesarlo del todo. El 24 de junio recibí una llamada que nadie quiere recibir, y desde ese día cargo un dolor que no se cura organizando cenas, eso lo tengo claro. Pero hay algo que sí pasa cuando el dolor encuentra un lugar donde ponerse: deja de ser solo peso, y empieza a ser también dirección.

Yo llegué a esta comunidad como llega uno que busca algo que no sabía que le faltaba. Venía de Venezuela, con mi historia, mi acento, mis muertos propios y los

de mi país a costas, y la Comunidad Sefaradí me abrió la puerta sin pedirme que dejara nada de eso afuera.

Liderarla no se siente como un cargo ni como un logro. Se siente más como una deuda que por fin puedo empezar a pagar, con mi país, que me dio raíces, y con esta comunidad, que me está dando alas. Cuando alguien me pregunta qué significa, la verdad es que la respuesta cambia según el día. Pero si tuviera que quedérmela con una sola palabra, sería, honra. Honrar a los míos, honrar a los que ya no están, y honrar a la comunidad que decidió hacer de mi dolor algo colectivo.

2. ¿Qué valores de la tradición sefaradí cree que se reflejan más claramente en esta iniciativa solidaria?

Hay una escena que me persigue desde que empecé a estudiar, Abraham, sentado a la entrada de su tienda, en pleno calor del día, mirándose los ojos buscando extraños a quienes recibir. No espera a que alguien le pida ayuda, sale él mismo a buscar a quién ayudar. Esa imagen, para mí, es el corazón de lo sefaradí, una hospitalidad que no espera ser convocada.

Nuestros ancestros sefaradíes fueron expulsados de España, dispersados por el Mediterráneo, obligados una y otra vez a rehacer comunidad desde cero en tierras que no eran las suyas. Y en ese ir y venir aprendieron algo que a mí me parece profundísimo, que una mesa compartida puede sostener a un Pueblo entero cuando todo lo demás se derrumba. No tenían territorio fijo, pero tenían mesa, y con eso les alcanzó para no desaparecer.

Eso es exactamente lo que estamos haciendo este viernes. No podemos reconstruir las casas que se cayeron en La Guaira ni en Caracas desde acá. No podemos devolverle a nadie a quien perdió. Pero podemos poner una mesa, y en esa mesa, sostener. El Talmud lo dice

de una forma que se me quedó grabada desde que la escuché por primera vez, kol Israel arevim zeh bazeh, todo Israel es responsable el uno del otro. No es poesía, es una obligación. Y esta cena es esa obligación hecha arepa, hecha tequeño, hecha algo que se puede tocar.

3. ¿Qué mensaje te gustaría transmitir a quienes participan en la cena sabática sobre la importancia de mantener viva la solidaridad y el acompañamiento comunitario?

Quiero que quien se siente a esa mesa hoy entienda algo que a mí me costó aprender, la tzedaká no nació de la generosidad, nació de la justicia. La palabra ni siquiera viene de “dar”, viene de tzedek, que es “lo justo”. Eso cambia todo. No estamos haciendo un favor. Estamos devolviendo algo que, como comunidad, nos corresponde devolver.

Y hay algo más que quiero que se lleven, más allá de esta noche, la solidaridad que se activa solo cuando hay tragedia, no alcanza. Lo que sostiene de verdad a una comunidad no es la reacción del momento en que algo se rompe, es la costumbre de acompañarse aun cuando no hay nada urgente que resolver. El Shabat existe, entre otras cosas, para recordárnoslo cada semana, hay un día entero dedicado solamente a estar presentes los unos con los otros, sin apuro, sin pantallas, sin excusas.

Así que mi mensaje es simple, aunque no fácil, que esta cena no sea la excepción, que sea el recordatorio. Que la próxima vez que alguien necesite una mano, no haga falta que la tierra tiemble para que se la tendamos.



Chaim en Yom Haatzmaut, visitando el stand del Comité de Damas de nuestra Comunidad

EL CHOCOLATE

Símbolo de encuentro, celebración y resiliencia.

Este martes se celebró internacionalmente el “Día del Chocolate”. En la historia judía, su aroma y sabor han acompañado la diáspora, las celebraciones y la resiliencia de un Pueblo que, sin lugar a duda, sabe transformar rápidamente lo amargo y triste en dulzura. El chocolate acompaña las fiestas y los rituales. Es dulzura en bodas, alegría en cumpleaños, abundancia en festividades. Regalarlo es decir “te quiero”, “te celebro”, “te agradezco”. Así, cada trozo se convierte en parte del rito comunitario.

De esta forma, regalar chocolates especialmente en Shabat se ha transformado-- con el pasar de los años-- en más que un detalle, en un acto de amor. Es decir con dulzura lo que las palabras a veces no alcanzan. Es recordar que el descanso semanal también se celebra con sabores especiales que acarician el alma.

Cuando el cacao llegó a Europa en el siglo XVI, los judíos sefaradíes —expulsados de España y Portugal— encontraron en él una nueva oportunidad. En ciudades como Ámsterdam y Bayona, familias

judías se convirtieron en pioneras del comercio y la elaboración del chocolate, llevando consigo la memoria de sus raíces y convirtiendo el cacao en arte.

El chocolate se instaló en la mesa judía como gesto de hospitalidad y abundancia. Una taza de chocolate caliente en Shabat de invierno, un regalo en Purim, un detalle en matrimonios, Bar(t) Mitzvot y celebraciones; cada ocasión se impregnó de su dulzura. En muchas casas, el chocolate es más que postre, es símbolo de cariño, recordatorio que la vida, aun en la adversidad, puede ser dulce.

Grandes chocolateros judíos marcaron la historia moderna, fundando fábricas en Europa y América, y transformando el cacao en expresión cultural. El chocolate se volvió metáfora de identidad: mezcla de amargo y dulce, como la memoria judía que abraza tanto el dolor como la esperanza.

Y si alguien les pregunta: “¿Por qué los judíos aman tanto el chocolate?”, la respuesta puede ser tan dulce como un bombón: Porque en cada mordisco hay un pedacito de historia, un abrazo de Shabat y una sonrisa que nunca se derrite.

17 DE TAMUZ AL 9 DE AV

LAS TRES SEMANAS QUE NOS INVITAN A RECORDAR, REFLEXIONAR Y RECONSTRUIR.

Durante las tres semanas de duelo, que comenzaron el 17 de Tamuz (2 de julio 2026) y culminan el 9 de Av (22 de julio), los Shabatot se visten de solemnidad. En ellos, las haftarat que se leen provienen de los profetas Yeshayahu e Irmiyahu, cuyas palabras evocan la destrucción del Templo y el exilio del Pueblo judío. Sus mensajes no son solo lamentos; son llamados a la introspección, a la teshuvá, y a la posibilidad de transformar la tragedia en alegría.

Nuestros rabinos Zang y Rosenzweig nos señalan que, según el Talmud, tras la futura redención y la reconstrucción del Templo, estos mismos días de duelo se convertirán en jornadas de festividad y regocijo. Así, el dolor que hoy recordamos es también semilla de esperanza.

Se cuenta que Napoleón, al pasar frente a una sinagoga en París un Tishá B'Av, escuchó los cantos de lamento. Al preguntar, le dijeron que los judíos lloraban la pérdida de su Templo ocurrida hacía más de 1.700 años. Admirado, exclamó: "Un Pueblo que llora su Templo por tanto tiempo, tendrá el mérito de verlo reconstruido."

El período comenzó con el ayuno del 17 de Tamuz, día que conmemoró la caída de Jerusalem antes de la destrucción del Templo. Desde el alba hasta el anochecer, el Pueblo se abstiene de comer y beber (si coincide con Shabat, se trasladada al domingo).

Minimizamos la alegría y la celebración. No se realizan matrimonios, se evita escuchar música, no nos cortamos el pelo ni la barba. No se estrenan prendas nuevas. Las expresiones de duelo se van intensificando a medida que nos acercamos a Tishá B'Av.

Cinco grandes catástrofes ocurrieron en esta fecha:

- Moisés rompió las Tablas en el Sinaí, tras el pecado del Becerro de Oro.
- Se suspendieron las ofrendas diarias en el Primer Templo.
- Las murallas de Jerusalem fueron quebrantadas antes de la destrucción del Segundo Templo.
- El general romano Apostamos incendió un rollo de Torá, sentando un precedente para la terrible quema de libros de judaísmo durante los siglos.
- Se colocó una imagen idólatra en el Santuario del Templo.

Por lo tanto, cada ayuno, cada lectura profética y cada restricción nos recuerda que la historia no es pasado muerto, sino memoria viva. El duelo de las Tres Semanas nos invita a sanar las deficiencias espirituales que causaron las tragedias, y a comprometernos con la reconstrucción —no solo del Templo, sino de nuestra identidad y comunidad—.



HUMANIDADES EN LA ERA DEL ALGORITMO



Por Jennyfer Salvo

La velocidad a la que avanza la inteligencia artificial suele dejarnos sensación de vértigo. Detente un momento: ¿cuántas veces interactuaste hoy con un sistema automatizado incluso antes de tomar tu primer café? Probablemente más de las que eres consciente.

Durante años, el relato dominante nos vendió una idea fija: el futuro pertenecía a los ingenieros de software, los matemáticos y los analistas de datos. Se nos repitió hasta el cansancio que si no sabías escribir código, estabas destinado a ser un simple espectador del mañana. Sin embargo, a medida que las herramientas algorítmicas se desplazan hacia la frontera de la Inteligencia Artificial General (AGI), la industria choca con una pared invisible que las matemáticas no pueden resolver: la complejidad de la condición humana.

Las corporaciones más avanzadas se han dado cuenta de que el verdadero reto no es técnico, sino filosófico.

Asistimos a un giro de guion en los cuarteles generales de la tecnología. Los filósofos y los expertos en artes liberales se están convirtiendo en los perfiles más cotizados del mercado global. ¿qué hace un doctor en filosofía de la Universidad de Cambridge trabajando en los laboratorios de Google DeepMind? ¡Enciende tu curiosidad!

Está ahí para estudiar la conciencia artificial y modelar las relaciones futuras entre los seres humanos y las máquinas. El debate de fondo ya no es si un software puede

redactar un correo electrónico de manera eficiente, sino qué significa vivir en un mundo donde la agencia cognitiva ya no es monopolio exclusivo de nuestra especie.

¿Estás preparado para compartir tus decisiones cotidianas, tu trabajo y tu intimidad con una entidad que procesa y simula el pensamiento?

Por esto, firmas de vanguardia como Anthropic y OpenAI recurren de forma permanente a expertos en ética para diseñar la “constitución moral” de sus modelos, buscando mitigar sesgos y gestionar la incertidumbre ética que un ingeniero, por sí solo, no puede programar.

Existe una paradoja fascinante en el corazón de esta industria que merece una reflexión profunda. Mientras los líderes de la tecnología promueven la digitalización acelerada y omnipresente para la sociedad, en la intimidad de sus hogares imponen restricciones severas al uso de pantallas y priorizan para sus hijos una educación analógica. Sam Altman, CEO de OpenAI, ha declarado abiertamente que prefiere que su hijo pequeño juegue en la tierra antes que exponerlo a las tecnologías que él mismo construye. Elon Musk fundó una escuela enfocada en el razonamiento ético y la resolución de problemas complejos, mientras que los altos ejecutivos de California envían masivamente a sus hijos a colegios con modelos pedagógicos que prohíben los dispositivos digitales y priorizan la creatividad humana.



como Anthropic. Al mismo tiempo, posee un doctorado en Filosofía centrado en el estatus moral de las máquinas. Su legado intelectual ha sido fundamental para dotar de realismo técnico las discusiones de innovación moral llevadas a cabo en la Santa Sede. Navon es la prueba viviente de que para hablar de ética tecnológica hay que conocer el código, pero para escribir el código hay que comprender el alma humana.

¿Por qué los creadores del futuro digital alejan a sus familias de su propia creación? La respuesta es perturbadora: saben que lo que te hará irremplazable en los próximos años no será la capacidad de procesar datos, sino la capacidad de analizar, empatizar y discernir moralmente.

Esta urgencia por humanizar la tecnología no se limita a los laboratorios de Silicon Valley. El Vaticano, a través de su Comisión Interdicasterial sobre Inteligencia Artificial, ha entendido que no es un accesorio técnico, sino una fuerza cultural y antropológica. Lo más llamativo es que el decreto emitido en mayo pasado exige auditar y regular el uso de la IA dentro del propio gobierno de la Iglesia. Tanto las instituciones milenarias como las corporaciones tecnológicas más disruptivas han llegado a la misma conclusión al mismo tiempo: la tecnología no es neutral, y su gobernanza es un desafío moral impositivo.

Si hay una figura internacional que encarna a la perfección este nuevo perfil híbrido, el "fichaje estrella" que el mercado y las instituciones reclaman con desesperación, es el de Mois Navon. Él pertenece a ambos mundos de manera orgánica y rompe cualquier estereotipo que tengas en mente. Navon no es un teórico: fue el ingeniero clave en la creación del chip de los autos autónomos y la fundación de Mobileye, la empresa de automatización vehicular que Intel adquirió por la astronómica cifra de 15.000 millones de dólares. Actualmente asesora el desarrollo ético de modelos de lenguaje en firmas líderes

Para nuestra región, que suele mirar estos debates como fenómenos ajenos que ocurren en países desarrollados, la transformación de este paradigma nos deja una lección urgente. Tras el rotundo éxito de su paso por México el mes pasado, donde sacudió los entornos empresariales y académicos, Mois Navon continuará su gira por Sudamérica, llegando a Brasil en agosto y a Chile en septiembre.

¿Estamos preparando a nuestros profesionales para este nuevo escenario? No podemos seguir formando técnicos que sean analfabetos morales, ni humanistas que ignoren el funcionamiento básico de los sistemas que gobiernan nuestra sociedad. Como dice la filósofa chilena Gabriela Arriagada Bruneau, necesitamos tecno-morales.

La visita de Navon a Latinoamérica se consolida como una oportunidad única e histórica para que conectes de manera directa con el referente indiscutido en la materia, precisamente en el momento en que el mundo admite que la filosofía es su recurso más valioso y escaso.

La pregunta ya no es cuánta tecnología puedes implementar en tu vida o en tu organización, sino bajo qué criterios humanos la vas a gobernar. La respuesta definitiva no la encontrarás en las líneas de código; está en tu capacidad de pensamiento crítico.



Las Ranas i el Buey



Aporte de Fernando de Mayo

Un Buey abashó a un lago de kanyas para beber.

Kuando saltó en la agua echando gotas, majó a una Ranika en el lodo sin kerer.

Una Rana Vieja pishín sintió la mankura del la Ranika i demandó a sus ermanas ke avrá pasado kon eya.

"Una bestia grande, grande," disho una de eyas, "pizó a la Ermanika ;kon uno de sus pies enormes!"

"Grande era la bestia?" disho la Rana Vieja, unflándose.

"Era tan grande komo ésto?"

"Ooo, mucho mas grande!" gritaron las otras ranas.

La Rana se unfló aínda mas. "No puede ser más grande ke esto," disho la Rana Vieja.

Ama todas las ranikas disheron ke la bestia era mucho, mucho más grande; i la Rana Vieja se iva unflando más i más, asta ke, ensúpito, areventó.

No tratesh de azer lo imposivle.





Comunidad Israelita Sefaradí de Chile
Las Condes 8361, Santiago, Chile. 17 de junio de 2026

Señores Socios y Socias
Comunidad Israelita Sefaradí de Chile
Presente

Junto con saludarles cordialmente, por medio de la presente se convoca a los Socios y Socias de la Comunidad Israelita Sefaradí de Chile a la Asamblea General Ordinaria, que se celebrará en primera y segunda citación, conforme al siguiente detalle:

Tabla

- 1.- Lectura del acta anterior para su aprobación.
- 2.- Cuenta del período por parte de la Presidencia.
- 3.- Elección de miembros del Directorio.
- 4.- Varios.

Primera citación

Martes 21 de julio de 2026, a las 18:30 horas.
Comunidad Israelita Sefaradí de Chile
Av. Las Condes 8361, Santiago

Segunda citación

Domingo 26 de julio de 2026, a las 11:00 horas.
Comunidad Israelita Sefaradí de Chile
Av. Las Condes 8361, Santiago

De conformidad con el artículo décimo primero de los Estatutos, la presente citación se efectúa con la anticipación correspondiente.

Se recuerda a los señores socios que, de acuerdo con el Reglamento de Elecciones, solo tendrán derecho a voto quienes se encuentren al día en el pago de sus cuotas sociales, esto es, quienes hubieren pagado, a más tardar dentro de los 15 días corridos anteriores a la Asamblea, la totalidad de las cuotas sociales vencidas al día 60 anterior a la misma. Los socios que no se encuentren al día en sus cuotas podrán asistir a la Asamblea, pero sin derecho a voto.

Esperamos contar con su asistencia, dada la importancia de los asuntos a tratar para el presente y futuro de nuestra Comunidad.

Sin otro particular, les saluda atentamente,
Comunidad Israelita Sefaradí de Chile

Mery Nachari Galvani
Presidente

Marcelo Teller Benquis
Secretario General

Saúl Leder Toporovich
Gerente General

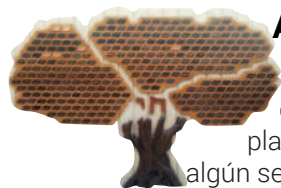


KABALAT SHABALAT

Te esperamos para compartir en familia Kabalat Shabat a las 19.00 hrs.

SHAJARIT de SHABAT

Mañana sábado 11 de julio a las 09:00 am. te esperamos en nuestra sinagoga en el servicio de Shajarit. Posteriormente, participa del kidush con los interesantes comentarios de la parashá. En caso de no poder asistir, te recomendamos tomar en casa el Sidur y conectarte con D'os, podrás realizar las lecturas y meditaciones personales.



ÁRBOL DE LA VIDA

Significativo y tradicional símbolo dentro del judaísmo. Si deseas dejar plasmado en sus hojas el recuerdo de algún ser amado, hazlo saber en secretaria.

TEFILOT de Shajarit y Estudios

Los lunes y jueves a las 09:00 am, acompáñanos en nuestros rezos matinales, donde nos ponemos tefilin y luego estudiamos parashat hashavúa (lunes) y Haftará (jueves). Sobre todo, si tienes que recordar- por aniversario- a algún ser amado. ¡Juntos somos más!

APRENDIENDO HEBREO con Luz Perelman

Desde ahora comenzaremos a aprender palabras y frases básicas del idioma hebreo, que de seguro nos serán de gran ayuda.

Nunca regresó:	Af Paam Lo Jazar (m)/ Jazrá (f)
No vuelvas:	Al Tajzor (m)/ Al Tajzeri (f)
¿Vas a volver?:	Tazjor (m)/ Tajzeri (f)?
¿Puedes volver?:	Yiejol (m)/ Yiejolá (f) Lajzor?

SE VIENEN LAS ALTAS FIESTAS

El tiempo no corre, ¡vuela! Y ya nos encontramos ad portas de los lamim Noraim, días de reflexión, plegaria y encuentro comunitario.

Ven y sé parte de este momento sagrado. Acércate a nuestras oficinas y asegura tu lugar para vivir juntos la solemnidad de estas jornadas que nos llaman a la memoria, al perdón y a la esperanza.

TALMUD Torá

Si tus hijos, nietos o sobrinos están en edad de realizar su ceremonia de Bar (t) Mitzvá durante los años 2026/27, ven a conversar con nuestros rabanim, para así inscribirlos en las dinámicas clases junto a los jóvenes morim Jonathan y Federico Zang. Para inscripciones contactarse con la secretaria de la comunidad.



YOM KIPUR
- 5787 / 2026 -

COMUNIDAD SEFARADÍ DE CHILE

Tu lugar, tu tradición

Reserva tu misma ubicación del año pasado.

ASEGURA TU ASIENTO ¡HOY!

Jenny Alvo: +56 9 7247 8600 | Deborah Grosz: +56 9 5850 4541
socios@sefaradies.cl | asistente@sefaradies.cl

ALMORZANDO con el Rab Zang

Sabrosos y entretenidos almuerzos, donde el menú principal, es sin duda, el apasionante ESTUDIO DE LA TORA. Inscríbete y disfruta el agradable momento que te ofrecemos a la hora de almuerzo, cada jueves a partir de las 13:30 hrs en la cafetería del EIM, donde solo pagas tu comida. ¡Te esperamos!



COMUNIDAD SEFARADÍ

TE INVITAMOS A NUESTRO
MATRIMONIO MUSICAL

Roza & Shloime



Ven a celebrar nuestro gran día junto a nuestras familias Sefaradí y Ashkenazí.
Te esperamos con las canciones de los coros "Voces de Israel" y "Coro Sefarad"

SÁBADO **8** 20:00 HRS.
AGOSTO

COMUNIDAD SEFARADÍ.
Avenida Las Condes 8361.

Código de vestimenta semi formal.
Ingreso serie 12.000
(Incluye un trago de cortesía y meze en la mesa)
Estacionamiento gratuito.

Favor confirmar asistencia en el formulario 



COMUNIDAD SEFARADÍ DE CHILE

ורנטכה

Velas de recordación

Enciende una vela en memoria de tus seres queridos, para que sigan iluminando nuestra existencia a través de la tzedaká.

+56 9 5850 4541 | +56 9 7247 8600

*Donación mínima 1 Jai. / Vela anual.



CONSTRUCCIÓN Y RECONSTRUCCIÓN DE LÁPIDAS

Honramos la memoria de sus seres queridos con **respeto, dignidad y compromiso**, creando lápidas que reflejen el legado y los valores de cada familia, siempre con un acompañamiento cercano, para asegurar que cada detalle deseado sea especial y significativo para su familia.

Nuestros servicios incluyen:

- Revestimientos: Mármol, Granito, Cuarzo, Piedra, Fulget y piezas masisas.
- Diseñamos lápidas individuales y dobles.
- Grabados de textos en Láser y a mano.
- Accesorios: Jai, Maguen David, Mosaicos.
- Trabajos exclusivos en cementerios Ashkenazí y Sefaradí.

Consultas y presupuestos:

 Celular  WhatsApp +569 7760 9990 

COMUNITARIAS

DICHOS EN LADINO por julia Pesaj

Si te sabes algún dicho en djudeoespañol, sería fantástico si lo mandas a sefaradies@sefaradies.cl, sección Dichos en Ladino de revista Jadashot, para así nosotros publicarlo. ¡Juntos aprendemos más!

"El ke no tiene ke hazer, haze mal"
La ociosidad lleva al error

DIAS INTERNACIONALES

Esta semana se conmemoraron los días internacionales de: Desarrollo Rural, The Beatles, Zoonosis, Beso Robado, Conservación del Suelo, Cóndor, Cacao y Chocolate, Alergia, Paramédicos, Salud de la Piel, Destrucción de Armas de Fuego... entre muchos otros.

¡SOCIABILIDAD Y BIENESTAR

Área encargada de brindar apoyo y soporte a nuestros socios, que en ocasiones se ven enfrentados por momentos difíciles de sobrellevar, como también de entregar afecto y dulzura en momentos de felicidad. Contactarse con Saúl Leder, gerente de la comunidad.

REFUÁ SHLEMA

Si sabes de amigos o conoces a personas que se encuentren delicadas de salud y/o internadas en algún centro médico, llámanos o hazlo saber prontamente; de este modo, nuestros rabinos Zang y Rosenzweig podrán visitarlos, además de rogar al Todopoderoso, por la pronta sanación de su cuerpo.

REFUOT

Cada Shabat, recordamos a nuestros seres queridos que están delicados de salud, pidiendo al Todopoderoso por su pronta mejoría. Invitamos a los familiares y amigos de las personas que están atravesando problemas de salud, a venir a nuestros servicios de los viernes o sábados, para así entre todos, realizar la petición de Refua Shleimá. ¡Juntos somos más!

CORO SEFARAD

Grupo coral que cultiva un amplio registro musical, que va desde las kantikas tradicionales sefaradíes, hasta el maravilloso canto polifónico de Kol Nidrei- Invitamos a todos aquellos con algo de "oreja" y entusiasmo para la música, a acompañarlos, a partir de marzo, en estas aventuras musicales.

EL SABER NO OCUPA ESPACIO

Nada mejor que ampliar nuestro vocabulario. Esta semana les entregamos una palabra poco conocida, que invitamos ingresarla dentro de su léxico y tal vez, algún día les será de utilidad conocerla. **CISMA:** División o ruptura profunda en el seno de una organización, comunidad o ideología, usualmente sin que medie un cambio en las creencias doctrinales.

Comité de DAMAS

Encargado del área Culto-Social de la comunidad. Las Damas CIS están siempre listas y dispuestas en apoyar buenas causas.

Si deseas colaborar con tu presencia o apoyar en alguna de sus campañas, comunícate con Jeanette Lewandowski al +56 9 6369 7684 ¡Juntos logramos más!

BIKUR Jolim

Alentamos, acompañamos y apoyamos a nuestros socios que se encuentran delicados de salud. Invitamos a quienes deseen integrar el grupo de bikur jolim, a ponerse en contacto con nuestros rabinos Daniel Zang y Efraim Rosenzweig.

Campaña FIDEOS en apoyo a RESHET

Si deseas ayudar a lograr la meta mensual de 100 paquetes de pasta, comunícate con nosotros o ven a dejarlas a la comunidad. ¡juntos somos y hacemos más! Nota: Espirales, spaguetti, tallarines, etc.

AYUDA ESPIRITUAL

Frente a cierto tipo de ansiedades, inquietudes, angustias, intranquilidades, dudas existenciales y/o espirituales, te reconfortará comunicarte con la comunidad y solicitar hablar con nuestros rabinos, quienes seguramente te podrán guiar, para así buscar en conjunto la apropiada solución. ¡Veras que para todo existe alguna salida!



Nacido el 3 de febrero de 1989, en una familia judía sefaradí en Marsella, Francia.

Cuando Ribo tenía ocho años y medio, su familia emigró a Israel, donde se volvieron completamente observantes de la Torá. Después de seis meses, se trasladó a un Talmud Torá Jaredí en Jerusalem.



En 2012, Ishay Ribo fue el primer cantante religioso en participar en el Proyecto Idan Raichel, y cantó "Ohr Kazeh" ("Una Luz Así") en el álbum de Raichel de 2013 "Reva LaShesh" ("Un Cuarto Para Las Seis").

Las canciones de Ishay se enfocan exclusivamente en la espiritualidad, la fe y D'os una decisión que dice que tomó a los 14 años.

Comenzó a cantar a los ocho años; a los trece, empezó a escribir, componer y grabar canciones en casa. Cuatro años después, habiendo compuesto 100 canciones, aprendió a tocar la guitarra.

Está casado con Yael, hija del rabino Avner Tonic, y tienen cinco hijos

"Mi música ha llegado a la audiencia más amplia posible, desde las personas más jasídicas a las que nunca habría esperado que la escucharan, hasta ateos completos que me escriben y dicen: "No creo en nada, pero tus canciones despiertan algo en mi alma".

FELIZ Cumpleaños

JULIO

10 VERÓNICA ERGAS FRIEDMAN
SAMY LEVY ABUDINEN

14 ALEJANDRO HARTMANN BENQUIS
SIGAL WORTSMAN ZURICH

11 RONIT ALALUF ERGAS
RAQUEL CURIEL NAHUM
PAUL POLLACK JAIME

15 DENISE HUNT RUBINSTEIN

12 MARÍA VILLARROEL LEIVA

16 PAZ DONOSO CONTRERAS

13 MARTINA NAHMÍAS PARDO
ISABELLA NAHMÍAS PARDO



SHAKSHUKA ISRAELÍ DE ESPINACA, ZAPALLITO Y FETA

INGREDIENTES

Ingredientes

2 cda aceite de oliva
 1 cebolla mediana, picada
 2 dientes de ajo, picados
 1 zapallito grande, en cubos
 2 tazas espinaca fresca
 1 lata (400 g) tomates triturados
 1 cdita comino molido
 1/2 cdita pimentón ahumado
 4 huevos grandes
 100 gr queso feta, desmenuzado
 Sal y pimienta al gusto
 Cilantro fresco para decorar



PREPARACIÓN

Sofreír la cebolla y el ajo hasta que estén dorados.

Añadir el zapallito italiano y cocinar 5 minutos. Incorporar la espinaca hasta que se marchite.

Agregar los tomates triturados, comino y pimentón. Cocinar a fuego medio 10 minutos, ajustando sal y pimienta.

Hacer pequeños huecos en la salsa y romper un huevo en cada uno. Cubrir y cocinar hasta que las claras cuajen.

Espolvorear el queso feta y cilantro fresco antes de servir. Disfrutar con pan pita.



A un **click**
de Sefaradí

Cientos de personas se congregaron en la Plaza de los Rehenes de Tel Aviv para conmemorar los 1.000 días transcurridos desde que terroristas liderados por Hamás invadieran el sur de Israel el 7 de octubre de 2023, y para exigir una comisión estatal de investigación sobre los fallos relacionados con el ataque y la masacre.

JEVRA KADISHA Y CEMENTERIO

JEVRÁ KADISHÁ Comunidad Sefaradí

En caso de sufrir la pérdida irreparable de algún ser querido, contactarse en cualquier horario con:

Mery Nachari
+56 9 9731 9549

CEMENTERIO

Para consultas, inquietudes o sugerencias referentes al Cementerio contactar a:

Moisés Hazán Camhi
9 9232 1453
2 2212 0345

CEMENTERIOS CERRADOS

JULIO

15
ROSH JODESH AV
23
TISHA BE AV
29
TU BE AV

Horarios de visita: CEMENTERIO

De lunes a jueves:
10:00 a 17:00 hrs.
Viernes:
10:00 a 16:00 hrs.
Domingos
NO festivos en luaj
10:00 a 16:00 hrs.

Este **Viernes 10 de Julio** recordaremos la bendita memoria de las siguientes personas (Z"l) y les dedicaremos el Kadish de duelo el **Sábado 11 de Julio**.

FALLECIDOS LOS ÚLTIMOS 11 MESES

Blanca Guevara Montaner (Z"l)	Graciela Russo Divach (Z"l)
Mery Colodro Capuya (Z"l)	Ester Araf Estrugo (Z"l)
Moreno Dueñas Hassid (Z"l)	Ester Benquis Ergas (Z"l)
Sofía Menis Beziñan (Z"l)	Jorge Feldman Matarasso (Z"l)
Alberto Croudo Bitrán (Z"l)	Sofía Heller Cohen (Z"l)
Gentil Danon Benveniste (Z"l)	Ester Fortunkevitz Simonetti (Z"l)
Marcos Kaplun Pimstein (Z"l)	Enrique Ergas Ergas (Z"l)
Julia Daniels Levy (Z"l)	Jaime Cazés Alaluf (Z"l)
Arón Cohen Hassón (Z"l)	Nissim Paz Tchimino (Z"l)
Tita Rosa Ester Colodro Hadjes (Z"l)	David Alvo Colodro (Z"l)
Marcos Wisch Strauss (Z"l)	
Mauricio Levy Testa (Z"l)	
Rosa Hasard Behar (Z"l)	

Descansen sus almas en Gan Eden...

A los siguientes Aniversarios de fallecidos entre el **26 de Tammuz al 3 de Av.**

HOMBRES

Alberto Hazan Malale (Z"l)
David León Abdula (Z"l)
David Muldman Abramovich (Z"l)
Elías Sabah Barquis (Z"l)
Gabriel Colodro Capuya (Z"l)
Isaac Hites Averbuck (Z"l)
Isaac Mordoj Vidal (Z"l)
Jack Misistrano Assael (Z"l)
Jacob Nahmías Mazza (Z"l)
Jacques Albagly Cori (Z"l)
José Araf (Z"l)
José Modiano (Z"l)
José Mondaca Maraboli (Z"l)

MUJERES

León Tchimino Palombo (Z"l)
Manuel Cohen Jaches (Z"l)
Maximo Levy Ichah (Z"l)
Menajem Gateño J. (Z"l)
Mijael Bajar Estrugo (Z"l)
Moisés Galemiri Sussi (Z"l)
Moreno Navarro Chulack (Z"l)
Nessim Catan (Z"l)
Nissim Paz Maman (Z"l)
Salvador Benadretti Cohen (Z"l)
Samuel Benadava C. (Z"l)
Simón Hassón Cahmi (Z"l)
Sulim Fainstein (Z"l)
Alma Albala Albala (Z"l)
Ester Esquenazi Telias (Z"l)
Estrella Cassorla Levi (Z"l)
Jeanette de Nissim (Z"l)
Karen Ebery Alevy (Z"l)
Miriam Gluzman Weinstein (Z"l)
Raquel Hitelman Yolin (Z"l)
Rebeca Chonchol de Chicurel (Z"l)
Rosa Bromblum Setovich (Z"l)
Rosa Veit Arditi (Z"l)
Sara Capuya Perpignan (Z"l)
Sara Mois Albajari (Z"l)
Sara Sabah Jaime (Z"l)

El próximo **Viernes 17 de Julio** recordaremos la bendita memoria de las siguientes personas (Z"l) y les dedicaremos el Kadish de duelo el **Sábado de 18 Julio - 4 al 10 de Av.**

HOMBRES

Alberto Curiel (Z"l)
Alejandro Pessa Bardavid (Z"l)
Alfredo Yoel (Z"l)
Elías Matsas (Z"l)
Emil Matsas (Z"l)
Germán Ducach Grinberg (Z"l)
Hernán Weismann Fernández (Z"l)
Ignacio Isaac Telias Arueste (Z"l)
Isaac Alevi (Z"l)
Isaac Chernilo Bornovisky (Z"l)
Isaac José Chame Levy (Z"l)
Jaimito Nahmías Víctor (Z"l)
Jakob Felsenhardt Grandsztain (Z"l)
José Abraham (Z"l)
José Jaimovich Lejtman (Z"l)
Pedro Labbe Cardenas (Z"l)
Rafael Alevy (Z"l)
Rubén Dueñas Ventura (Z"l)

Salvador Cohen Sabah (Z"l)
Simón Litvak Krasner (Z"l)
Yahiel Alevi (Z"l)

MUJERES

Alegre Negrín Cohen (Z"l)
Angelita Testa Lerner (Z"l)
Eftijia Matsas de Alevy (Z"l)
Elena Kohan Valoska (Z"l)
Emily Alevy Pérez (Z"l)
Esther Galemiri Susi (Z"l)
Flora Telias Nachajon (Z"l)
Guitel Zub Barniansky (Z"l)
Lea Rosen Wikinski (Z"l)
Luisa Mizrahi Levi (Z"l)
Luna Nahum de Curiel (Z"l)
Luz Nahmías Massoth (Z"l)
Paula Israel Neiman (Z"l)
Rebeca Alharal Sardas de Levy (Z"l)
Rebeca Sabah de Telias (Z"l)
Rebeca Samanon de Misrachi (Z"l)
Regina Camhi Avayú (Z"l)
Regine Alevi Matsas (Z"l)
Renee Matsas de Capuano (Z"l)
Sara Levy Levy (Z"l)
Sarina Navón de Ergas (Z"l)
Sonia Zilberman de Cosoi (Z"l)
Susana de Alevi (Z"l)
Sylvia Beresi Beresi (Z"l)

YOM KIPUR

- 5787 / 2026 -



Vivamos juntos Yom Kipur en Comunidad

SEPTIEMBRE - Domingo 20 / Lunes 21

ASEGURA TU LUGAR

Jenny Alvo: +56 9 7247 8600
socios@sefaradies.cl

Deborah Grosz: +56 9 5850 4541
asistente@sefaradies.cl